

R-40-598

Copy Right See 1808

THE BATTLE OF BAYLEN

And the Surrender of GENERAL DUPONT to the PATRIOTIC SPANISH ARMY

*PIANO FORTE with an accompaniment for the Violin & Bass Ad libitum DEDICATED to the SUPREME JUNTA of SEVILLA
and to all SPANISH PATRIOTS*

an Historical and Military Piece for the

*their BRAVE OFFICERS and SOLDIERS
by Peter Weldon.*

Price Two Dollars

*Tome la Proclamacion de la JUNTA SUPREMA de SEVILLA
dd 29 de Mayo de 1808*

LA BATALLA DE BAYLEN

y RENDITION de GENERAL DUPONT al EXERCITO ESPANOL PATRIOTICO

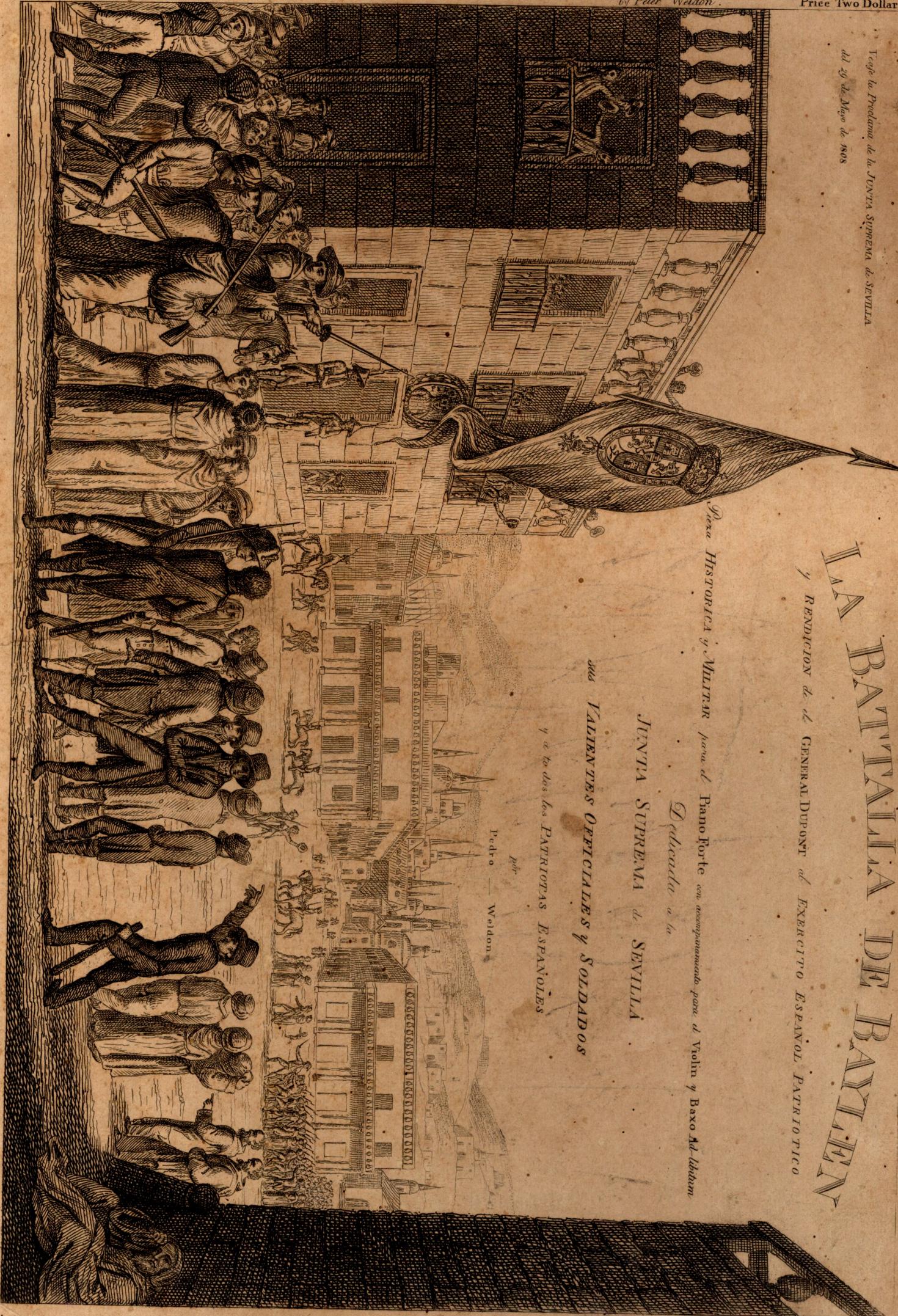
*Obra Historica y Militar para el Piano Forte con acompañamiento para el Violin y Basso Ad libitum
Dedicada a la*

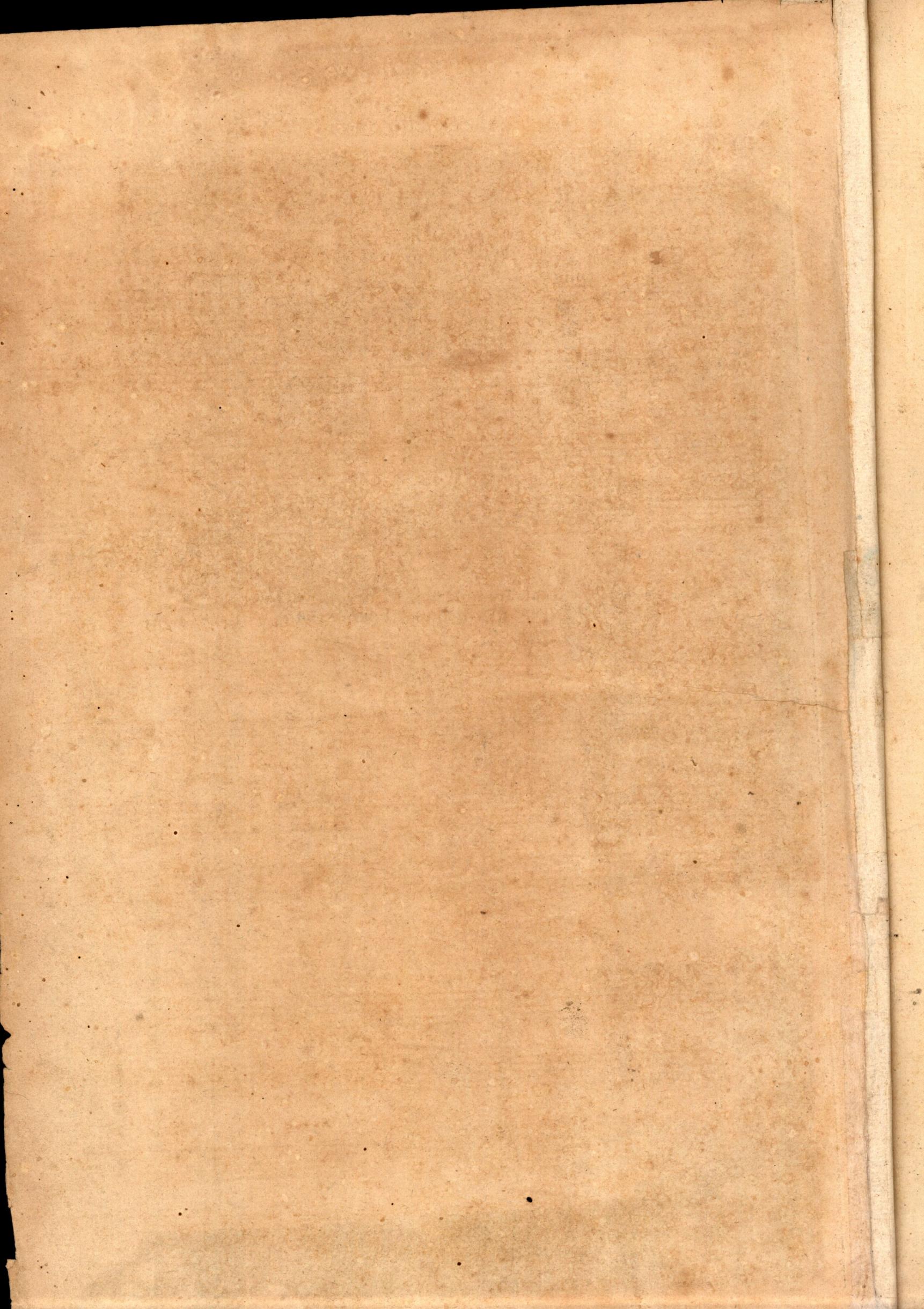
JUNTA SUPREMA de SEVILLA

los VALIENTES OFICIALES y SOLDADOS

y a todos los PATRIOTAS ESPANOLES

Pedro — Weldon.





ESCENA EN SEVILLA — SCENE IN SEVILLA

LA JUNTA SUPREMA DE SAVILLA TRATANDO ACERCA DEL ESTADO DEL REYNO.....
The Supreme Junto of Seville deliberating on the situation of their Country.....

MODERATO

INTRODUCTION

La bandera Real Tremolada y FERNANDO Septimo proclamado Roy de Espana
The Royal Colours hoisted and FERNAND the Seventh declared King of

na en medio de las aclamaciones del Pueblo
Spain amidst the acclamations of the People

Sentimiento de los Patriotas por la captividad de su Soberano y las Maldades
Sorrow of the Patriots for the captivity of their Sovereign and the depradations

GRAVE

cometidas en su Pays
-tions committed in their Country.

Cañon Señal

Los Patriotas unanimemente Se reunen a la Bandera Real de FERNANDO
 The Patriots unanimously join the Standard of FERDINAND the Seventh un-

FURIOSO

ff Canon de alarma
 Alarm Guns

Septimo Baxo la Junta Suprema de Sevilla
 under the supreme Junto of Seville

La Junta de Sevilla proclama la paz con Ynglaterra en nombre de
 The Junto of Seville proclaim peace with England in the name of

CONCILIATING

FERNANDO Septimo
 FERDINAND the Seventh



La Guerra declarada contra Buonaparte
War declared against Buonaparte

RESOLUTE

ALLEGRO

Three staves of musical notation in G major, 6/8 time. The top staff is treble, the middle is bass, and the bottom is soprano. The first measure is labeled 'Trompetas v Tambores' (Trumpets and Drums). The second measure is labeled 'Canon'. The third measure is labeled 'ff'. The fourth measure is labeled 'Tremando'.

General Reding toma el man do de los Patriotas resuelto a Echer los enemigos.
General Reding takes command of the Patriots resolv'd to expell their enemies.

MODERATO

Three staves of musical notation in G major, 6/8 time. The top staff is treble, the middle is bass, and the bottom is soprano. The first measure is labeled 'Canon'. The second measure is labeled 'Canon'.

Three staves of musical notation in G major, 6/8 time. The top staff is treble, the middle is bass, and the bottom is soprano. The first measure is labeled 'Canon'. The second measure is labeled 'Canon'.



El Exercito Patriotico bajo el mando del General Reding / Marcha de Sevilla contra el Exercito Frances bajo el General Dupont.

The Patriotic Army (under the Command of General Reding) / March from Sevilla against the French Army under General Dupont

Marcha de Fernando
Septimo

Ferdinand the Seventh's
March

Majestic



7

A page of musical notation for two staves. The top staff is in G major (two sharps) and the bottom staff is in C major (no sharps or flats). The music consists of six systems of notes. Measure 1 starts with a forte dynamic (ff) in the bass staff. Measures 2-3 show eighth-note patterns in both staves. Measure 4 begins with a piano dynamic (p) in the bass staff. Measures 5-6 show eighth-note chords in both staves. Measure 7 starts with ff in the bass staff. Measures 8-9 show eighth-note patterns in both staves. Measure 10 begins with p in the bass staff. Measures 11-12 show eighth-note chords in both staves. Measure 13 starts with ff in the bass staff. Measures 14-15 show eighth-note patterns in both staves. Measure 16 ends with a final ff dynamic in the bass staff.

LA BATALLA DE BAYLEN

General Dupont se rinde al General Reding
General Dupont surrenders to General Reding

THE BATTLE OF BAYLEN



Allegro

THE ATTACK

Los Paisanos Patriotas avanzando con sus largas Lanzas
The Patriotic Peasants advancing with their long Pikes

Tropas del General Reding avanzando
Troops of General Reding advancing

Trompetas y Tambores
Trompets and Drums

Los Paysans avançant
Peasants advancing

Cañon

Canon

Canon

ff

ff *p*

Columnas firmes de infanteria Patriotica
Firm columns of Patriotic Infantry

Canon

f

Canon

f

10

Vivas de los Patriotas por Fernando Septimo
Shouts of the Patriots Ferdinand the Seventh

La Infanteria Francesa cede
The French Infantry retreating

La Caballeria Francesa avanzando
The French Cavalry advancing

La Caballeria Frances. se rinde
The French Cavalry give way

Dupont vencido se retira a los Montes
Dupont's Army defeated retreats to the Mountains

Relentando

p p Los Patriotas consuelan a sus heridos
The Patriots comfort their wounded

Canon Señal
Signal Cannon

Canon

Dim

This section of the score consists of three staves of music. The first staff begins with a treble clef, a key signature of one sharp, and a time signature of common time. It features eighth-note patterns and rests. The second staff begins with a bass clef, a key signature of one sharp, and a time signature of common time. It includes dynamic markings *p p* and lyrics in Spanish and English. The third staff begins with a bass clef, a key signature of one sharp, and a time signature of common time. It features eighth-note patterns and rests.

Dupont hallandose en una situacion desesperada ataca a los Patriotas con todas sus fuerzas
Dupont's situation become desperate attacks the Patriots with all his force

Tempo

ff

Canon

Canon

Canon

Canon

This section of the score consists of four staves of music. The first staff begins with a treble clef, a key signature of one sharp, and a time signature of common time. It features sixteenth-note patterns and rests. The second staff begins with a bass clef, a key signature of one sharp, and a time signature of common time. It features sixteenth-note patterns and rests. The third staff begins with a bass clef, a key signature of one sharp, and a time signature of common time. It features sixteenth-note patterns and rests. The fourth staff begins with a bass clef, a key signature of one sharp, and a time signature of common time. It features sixteenth-note patterns and rests.

Canon
 Canonada Pesada
 Heavy Cannonade

La Infanteria Francesa cede
 The French Infantry give way

El ejercito Frances Completamente
 The French Army entirely routed

-derrotado

Dupont se rinde a los Patriotas
 Dupont surrenders to the Patriots

Octaves

Regocijo de los Patriotas por la Victoria
 Shouts of the Patriots for Victory and
 Canon

Fernando Septimo
 Ferdinand the Seventh

13

Trompeta de la Victoria
Trumpets of Victory



Sentimiento de los Heridos
Sorrow of the Wounded

Grave

Canonazos de Honor
Minute guns

Reluntando

Entierro de los Muertos
Burial of the Dead

PP

Dura

Los Patriotas Juntas con los Paisanos hacen Publicos festejos en celibridad de la Victoria.
The Patriots and Peasantry rejoice at the Victory

ALLEGRO

8^{vs} alta

s

p

loco

ff

loco

ff

loco

8^{vs} alta

s

Da Capo

loco

f

p